

**Germany-Dresden: Breakdown vehicles****OJ S 103/2023 31/05/2023****Contract award notice – utilities****Supplies****Legal Basis:**

Directive 2014/25/EU

**Section I: Contracting entity**

---

**I.1. Name and addresses**

Official name: Dresdner Verkehrsbetriebe AG

Postal address: Trachenberger Str. 40

Town: Dresden

NUTS code: DED21 Dresden, Kreisfreie Stadt

Postal code: 01129

Country: Germany

E-mail: [sybille.albrecht@dvbag.de](mailto:sybille.albrecht@dvbag.de)**Internet address(es):**Main address: [www.dvb.de](http://www.dvb.de)Address of the buyer profile: [www.dvb.de](http://www.dvb.de)**I.6. Main activity**

Recreation, culture and religion

**Section II: Object**

---

**II.1. Scope of the procurement****II.1.1. Title**

Bau und Lieferung eines Berge- und Abschleppfahrzeuges mit Bergearm und Unterfahrlift auf der Basis eines Kraftfahrzeuges

Reference number: DVB\_2022\_01\_111

**II.1.2. Main CPV code**

34144220 Breakdown vehicles

**II.1.3. Type of contract**

Supplies

**II.1.4. Short description**

Bau und Lieferung eines Berge- und Abschleppfahrzeuges mit Bergearm und Unterfahrlift auf der Basis eines Kraftfahrzeuges

**II.1.6. Information about lots**

This contract is divided into lots: no

**II.1.7. Total value of the procurement**

Value excluding VAT: 419 776,00 EUR

**II.2. Description**

### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: DED21 Dresden, Kreisfreie Stadt

Main site or place of performance: Dresdner Verkehrsbetriebe AG Trachenberger Str. 40  
01129 Dresden Dresdner Verkehrsbetriebe AG, Tiergartenstraße 96, 01219 Dresden

### **II.2.4. Description of the procurement**

Bau und Lieferung eines Berge- und Abschleppfahrzeuges mit Bergearm und Unterfahrlift auf der Basis eines Kraftfahrzeuges

Basisfahrzeug:

- 4-Achs-LKW-Fahrgestell mit zul. Gesamtgewicht: ca. 36.000 kg
- Fahrerhaus für 2 Mitarbeiter
- wassergekühlter Sechszylinder-Dieselmotor, Leistung mind. 360 KW
- mindestens Abgasnorm Euro 6 E
- Fahrzeugmaße: ca. 9.500 mm x max. 2.550 mm x max. 3.550 mm (LxBxH)

Aufbau Bergearm und Unterfahrlift:

- Unterfahrlift mit hydraulischem Ausschubarm, zweifach teleskopierbar
- Hub Last bis 30 t; maximal ausgefahren verfahrbar mind. 8 t
- Hydraulische Bergewinde mit automatischer Brems-und Entriegelungsfunktion
- funkferngesteuert mit Notausfunktion
- Zugkraft mind. 15 t

### **II.2.11. Information about options**

Options: yes

Description of options:

- Notstromaggregat AC 230 V
- Montageschraustock, dreh- und verschiebbar, montiert an der fahrbahnabgewandten Seite incl. Beleuchtung

### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

### **II.2.14. Additional information**

## **Section IV: Procedure**

---

### **IV.1. Description**

#### **IV.1.1. Type of procedure**

Negotiated procedure with prior call for competition

#### **IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system**

#### **IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

### **IV.2. Administrative information**

#### **IV.2.1. Previous publication concerning this procedure**

Notice number in the OJ S: [2022/S 179-507706](#)

#### **IV.2.8. Information about termination of dynamic purchasing system**

#### **IV.2.9.**

## Section V: Award of contract

---

**Contract No:** 30003003

**Title:**

Bau und Lieferung eines Berge- und Abschleppfahrzeuges mit Bergearm und Unterfahrlift auf der Basis eines Kraftfahrzeuges

A contract/lot is awarded: yes

### V.2. Award of contract

#### V.2.1. Date of conclusion of the contract

26/05/2023

#### V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 2

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

#### V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: Wolfgang Brechtel GmbH Spezialfahrzeugbau

Town: Rohrbach

NUTS code: DED21 Dresden, Kreisfreie Stadt

Country: Germany

Internet address: <http://www.brechtel.de>

The contractor is an SME: yes

#### V.2.4. Information on value of the contract/lot

Total value of the contract/lot: 419 776,00 EUR

#### V.2.5. Information about subcontracting

#### V.2.6. Price paid for bargain purchases

## Section VI: Complementary information

---

### VI.3. Additional information

Für die Bearbeitung des Vergabeverfahrens ist es notwendig, personen- und firmenbezogene Daten, wie z. B. Kontaktdaten und Referenzen zu erheben, elektronisch zu speichern und zu verarbeiten. Die personenbezogenen Daten werden vertraulich behandelt, nicht für andere Zwecke eingesetzt oder an Dritte weitergeleitet. Hierzu werden die Unterlagen inkl. der zugehörigen personenbezogenen Daten zur Gewährleistung der Ordnungsmäßigkeit und Nachvollziehbarkeit für 25 Jahre digital archiviert. Nach Ablauf der Archivierungsfrist werden die Daten unwiderruflich gelöscht.

Sämtliche Unterlagen zu diesem Vergabeverfahren sind direkt, kostenfrei und ausschließlich per Download unter dem in dieser Auftragsbekanntmachung angegebenen Link abrufbar. Auch alle weiteren Informationen wie Änderungen der Vergabeunterlagen, Beantwortung von Fragen oder sonstige verfahrensrelevante Informationen werden ebenfalls unter dem Link zum Download zur Verfügung gestellt.

Auftretende Fragen zu den Vergabeunterlagen sind unverzüglich elektronisch und in Schriftform über die Vergabeplattform zu stellen. Eine Beantwortung der Fragen erfolgt zeitnah, spätestens jedoch 7 Kalendertage vor Ablauf der Angebotsfrist. Der Auftraggeber behält sich vor, Fragen, die der angegebenen Kontaktstelle danach vorliegen, nicht zu berücksichtigen und nicht zu beantworten.

Bis zum Ablauf der Angebotsfrist ist der Wirtschaftsteilnehmer verpflichtet, regelmäßig und selbstständig auf zur Verfügung gestellte, geänderte oder zusätzliche Dokumente zu achten. Ein separater Hinweis durch die Vergabestelle erfolgt nicht.

Angebote, welche nicht auf dem letzten Stand der Vergabeunterlage erstellt wurden, können nicht berücksichtigt werden.

Bekanntmachungs-ID: CXP4Y0C6X16

#### **VI.4. Procedures for review**

##### **VI.4.1. Review body**

Official name: 1. Vergabekammer des Freistaates Sachsen bei der Landesdirektion Leipzig

Postal address: Braustr. 2

Town: Leipzig

Postal code: 04107

Country: Germany

##### **VI.4.3. Review procedure**

Precise information on deadline(s) for review procedures:

Bieter, deren Angebote für den Zuschlag nicht berücksichtigt werden sollen, werden vor dem Zuschlag gemäß §134 GWB darüber informiert. Ein Vertrag darf erst 15 Kalendertagen nach Absendung dieser Information durch den Auftraggeber geschlossen werden. Bei Übermittlung per Fax oder auf elektronischem Wege beträgt diese Frist 10 Kalendertage. Sie beginnt am Tag nach Absendung der Information durch den Auftraggeber.

Die Unwirksamkeit einer Beauftragung kann gemäß § 135 Abs. 2 GWB nur festgestellt werden, wenn sie im Nachprüfungsverfahren innerhalb von 30 Kalendertagen ab Kenntnis des Verstoßes, jedoch nicht später als 6 Monate nach Vertragsschluss geltend gemacht worden ist. Hat der Auftraggeber die Auftragsvergabe im Amtsblatt der Europäischen Union bekannt gemacht, endet die Frist zur Geltendmachung der Unwirksamkeit 30 Kalendertage nach Veröffentlichung der Bekanntmachung der Auftragsvergabe im Amtsblatt der Europäischen Union.

#### **VI.5. Date of dispatch of this notice**

26/05/2023